



LA SEMPLICITÀ INGANNATA

A tutte le donne a cui è stata tolta la parola

di e con

MARTA CUSCUNÀ

Sabato
23 NOVEMBRE
2024

ore 21.00

TEATRO SAN PROSPERO

Via Guidelli, 5
Reggio Emilia

Ingresso a offerta libera

Fotografia di
Alessandro Sala_Cesuralab

Evento promosso da

BRULLI

Buonasera,

La storia che vedrete raccontata stasera dalla brava Marta CUSCUNA' è una storia potente, una storia che parla di donne e di sopraffazione, in luoghi e tempi lontani, ma anche di Libertà e presa di coscienza, conquistate con il libero arbitrio, ribellandosi a ciò che si ritiene ingiusto.

Mai come oggi, in occasione della *"Giornata Internazionale per l'eliminazione della Violenza contro le donne"*, questo spettacolo si dipinge di un significato particolare: essere testimonianza che cambiare si può, e si deve, ogni qualvolta che si percepisce che un diritto viene calpestato. Non è una passeggiata indolore, e spesso richiede rotture e affrancamenti epocali dal *"si è sempre fatto così"*, ma solo nella Verità e piena consapevolezza del dove si è e dove si sta andando, si radica la pianta della Libertà. Libertà che viene e deve essere conquistata anche a caro prezzo, ma mai ricevuta in dono da chicchessia, perché una volta conquistata sia patrimonio comune per una nuova progressione umana, senza distinzioni di sesso, religione o razza.

Qui a Reggio questi valori sono divenuti patrimonio comune anni or sono, con la resistenza contro la dittatura del nazifascismo, coltivando *"l'essere speranza contro l'aver speranza"* ossia osare l'inosabile, e BRULLI promotore di questo evento è ben lieta ed orgogliosa di sentirsene parte e coltivarne le radici più profonde affinché nulla sia lasciato intentato, qui ed ora, senza girarsi dall'altra parte sperando che altri se ne facciano carico.

Per questo, l'intero ricavato delle offerte raccolte in questa serata, sarà devoluto a singole donne ed associazioni di donne a cui è stata tolta la parola, anche quella della preghiera, lontane dalla nostra terra, cultura e storia, ma che con un semplice gesto concreto anch'esse possano ritrovare quel seme di speranza che permetta a loro oggi, ed alle loro figlie domani, di avviarsi verso il cammino della Libertà, e chissà in un lontano domani venire a sapere che da questa serata, da questo teatro e da questa bella platea, sia sgorgata la prima goccia che ha annaffiato la loro sete di Libertà.

Buona visione.

Good evening,

The story you will see told tonight by the great Marta CUSCUNA' is a powerful story, a story that speaks of women and oppression, in places and times far away, but also of Freedom and awareness, conquered with free will, rebelling against what is considered unfair.

Never before, on the occasion of the *"International Day for the Elimination of Violence against Women"*, has this show been painted with a special meaning: to be a witness that change can be made, and it must, whenever one perceives that a right is being trampled on. It is not a painless walk, and often requires epochal "breaks" and releases from the *"it has always been done so"*, but only in the Truth and full awareness of where you are and where you are going, the plant of Freedom takes root. Freedom that comes and must be conquered also at a high price, but never received as a gift by anyone, because once conquered it is common heritage for a new human progression, without distinction of sex, religion or race.

Here in Reggio these values have become common heritage years ago, with the resistance against the dictatorship of nazifascism, cultivating *"being hope against having hope"* that is to dare the unimaginable, and BRULLI promoter of this event is very glad and proud to feel part of it and cultivate its deepest roots so that nothing is left untouched, here and now, without turning the other side hoping that others take charge.

Therefore, the entire proceeds of the offerings collected on this evening will be donated to individual women and associations of women who have been taken away from their word, even that of prayer, far from our land, culture and history, but that with a simple concrete gesture they too can find the seed of hope which will enable them today, and their daughters tomorrow, to set out on the path of Freedom, and who knows in a distant future to know that from this evening, from this theatre and from this beautiful audience, the first drop that has watered their thirst for Freedom has sprung.

Good vision.